

## WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DÉCRETS, ORDONNANCES ET RÈGLEMENTS

### MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N. 92 — 3046

**Protocol betreffende de Europese Conferentie der Ministers van Verkeer, ondertekend te Brussel op 17 oktober 1953 (1). — Statenopvolging Kroatië**

Op 4 november 1992 is op het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking van België een nota-verbaal ingekomen waarbij de Republiek Kroatië er kennisgeving van doet dat zij zich gebonden acht door het vermeld Verdrag en met ingang van 8 oktober 1991, zijnde datum waarop Kroatië onafhankelijk is geworden, in de rechten en plichten is gesteld die voordien ten aanzien van de Socialistische Federatieve Republiek Joegoslavië bestonden.

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 20 februari 1954.

### MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGERES, DU COMMERCE EXTERIEUR ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT

F. 92 — 3046

**Protocole relatif à la Conférence européenne des Ministres des Transports, signé à Bruxelles le 17 octobre 1953 (1). — Succession de la Croatie**

Le 4 novembre 1992 a été reçue au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement de Belgique une note verbale par laquelle la République de Croatie notifie qu'elle se considère liée par la Convention précitée et qu'elle succède à partir de la date de l'indépendance de la Croatie, c'est-à-dire au 8 octobre 1991, aux droits et obligations souscrits antérieurement par la République socialiste fédérative de Yougoslavie.

(1) Voir *Moniteur belge* du 20 février 1954.

### MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 92 — 3047

**27 NOVEMBER 1992. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 9 september 1975 betreffende de niet-automatische weegwerk具igen en het er bijgevoegd reglement**

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 juni 1970 betreffende de meeteenheden, de meetstandaarden en de meetwerk具igen, inzonderheid op de artikelen 23 en 30, gewijzigd bij de wet van 21 februari 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 september 1975 betreffende de niet-automatische weegwerk具igen, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 18 februari 1977, 9 augustus 1978, 26 april 1983, 16 december 1983, 20 januari 1986, 8 augustus 1989 en 6 mei 1991;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 13 oktober 1992;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 8 van het koninklijk besluit van 9 september 1975 betreffende de niet-automatische weegwerk具igen worden de woorden « in het bij dit besluit gevoegde reglement » vervangen door de woorden « in de bijlage VI van het koninklijk besluit van 4 augustus 1992 houdende een nieuwe regeling betreffende de niet-automatische weegwerk具igen ».

**Art. 2.** Hoofdstuk IX van het reglement gevoegd bij hetzelfde koninklijk besluit van 9 september 1975 wordt opgeheven.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1993.

**Art. 4.** Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 november 1992.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

M. WATHELET

### MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 92 — 3047

**27 NOVEMBRE 1992. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 9 septembre 1975 relatif aux instruments de pesage à fonctionnement non automatique et le règlement y annexé**

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 juin 1970 sur les unités, étalons et instruments de mesure, notamment les articles 23 et 30, modifié par la loi du 21 février 1988;

Vu l'arrêté royal du 9 septembre 1975 relatif aux instruments de pesage à fonctionnement non automatique, modifié par les arrêtés royaux des 18 février 1977, 9 août 1978, 26 avril 1983, 16 décembre 1983, 20 janvier 1986, 8 août 1989 et 6 mai 1991;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 13 octobre 1992;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 8 de l'arrêté royal du 9 septembre 1975 relatif aux instruments de pesage à fonctionnement non automatique, les mots « dans le règlement annexé au présent arrêté » sont remplacés par les mots « à l'annexe VI de l'arrêté royal du 4 août 1992 portant une nouvelle réglementation relative aux instruments de pesage à fonctionnement non automatique ».

**Art. 2.** Le chapitre IX du règlement annexé à ce même arrêté royal du 9 septembre 1975 est abrogé.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1993.

**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 novembre 1992.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

M. WATHELET